

## SLOVENSKI

## Poročevalec

Druga izdaja

Izdaja časopisno-založniško podjetje SZDL «Naš tisk» — Direktor: Rudi Janžaba — Odgovorni urednik: Sergej Vošnjak — Tiska tiskarna Slovenskega poročevalca — Uredništvo: Ljubljana, Tomšičeva ulica 5, telefon 23-522 do 23-526 — Uprava: Ljubljana, Čopova ul. 50-III, telefon 22-375 in 22-621 — Oglasi oddelki: Ljubljana, Kardeljeva ulica 6, telefon 21-896, za ljubljanske naročnike 20-463, za zunanje 21-832 — Poštni predal 29 — Tekoči račun Narodne banke 691-Te-163 — Mesečna naročnina 200 din

## O nekaterih načelih novega volilnega sistema

LJUBLJANA, 10. jun. V svojem nedeljskem govoru v Murski Soboti je predsednik Miha Marinko napovedal za jesen volitve v zvezno in republiško skupščino ter okrajne in mestne zbornice proizvajalcev. Po ustavnem zakonu morajo biti volitve razpisane vsaj dva meseca pred dnevom volitev samih, torej tokrat do konca avgusta ali začetka septembra. Do tedaj pa mora biti sprejet tudi nov zakon o volitvah. Predlog zakona sam še ni izdelan. V zveznem in republiških izvršnih svetih že nekaj časa razpravljajo o načelih za ta zakonski predlog.

O teh načelih je govoril danes na tiskovni konferenci podpredsednik izvršnega sveta LRS dr. Marijan Brečelj. Objavljamo nekaj mnenj, ki so se formirala v dosedanjih interni diskusiji, da bi z njimi seznanili široko javnost in jo pritegnili v razpravo o novem volilnem zakonu.

### I. Neposredne volitve v zbornice proizvajalcev okrajev in mest

Zbornice proizvajalcev okrajev in mest so bili izvoljeni lani, ko še nismo imeli ustavnega zakona, po splošnem in republiškem zakonu o ljudskih odborih in zakonu o volitvah odbornikov v okrajne zbornice in zbornice proizvajalcev. Te volitve so bile posredne. Zato so se vršile brez potrebne politične poudarka in je prišlo v zbornice proizvajalcev precej uradništva in celo upokojenci.

Ker karakterizirajo nov ustavn. zakon prav zbornice proizvajalcev, prevladuje mnenja, da bi bilo pravilno izvršiti volitve v zbornice proizvajalcev okrajev in mest neposredno, tako da bi vsi v proizvodnji zaposleni ljudje (industrijski in kmetijski) volili svoje zastopnike neposredno, dočim bi obrtna skupščina volila po svoji obrtni zbornici. Neposreden način volitev je utemeljen posebno še, če hočemo sistem volitev v republiške in zvezne zbornice proizvajalcev nasloniti na okrajne in mestne zbornice proizvajalcev, ki naj bi posredno volili republiški in zvezni zbor proizvajalcev.

Ko se razpravljalo o sistemu volitev v republiške in zvezne zbornice proizvajalcev, je bilo največ predlogov za to, da bi bil najnaravnejši način volitev preko gospodarskih združenj, preko zbornic. Pri tem se je izhajalo iz stališča, da so zbornice proizvajalcev zastopniki delovnih kolektivov, zastopniki gospodarskih organizacij. Te organizacije pa imajo svoje politično in gospodarsko združenje prav v zbornicah. Toda gospodarskih zbornic za industrijo še ni, zato nanje tokrat še ni mogoče osloniti. Volitve v zbornice proizvajalcev.

#### POSREDNE VOLITVE V REPUBLISKE IN ZVEZNE ZBOR PROIZVAJALCEV

Po dosedanjem predlogu bi se vršile volitve v republiške in zvezne zbornice proizvajalcev posredno. Okrajni in mestni zbori proizvajalcev bi predstavljali volilno telo, ki bi iz svoje srede izvolilo ustrezno število kandidatov. Industrijska skupina bi volila nazivno kandidata za industrijsko skupino, kmetijska za kmetijsko, obrt pa bi volila po republiški obrtni zbornici v republiški in zvezni zbor proizvajalcev. Obrtne zastopnike v

datno dobo splošnih zborov. Za zvezno in republiško skupščino je mandatna doba že predvidena za 4 leta, za zbornice proizvajalcev okrajev in mest pa za 2 leti. Iz praktičnih razlogov in zaradi večje povezanosti ljudskih odborov kot celote ter večje individualnosti pri delu mnogi predlagajo, naj bi se mandatna doba zbornic proizvajalcev in splošnih zborov vskladila.

#### KMETIJSTVO V ZBORIH PROIZVAJALCEV

Po dosedanjih predpisih tvorijo kmetijsko skupino zborov proizvajalcev tri podskupine: državna posestva, kmečke obdelovalne in splošne kmetijske zadruge, v katerih so vključeni privatni kmetje. Državna posestva in kmečke obdelovalne zadruge imajo sedaj v zboru proizvajalcev vsaj enega zastopnika, neodvisni od števila članov in gospodarske pomembnosti v okraju ali mestu. Postavlja se vprašanje, ali je te skupine še potrebno naprej diferencirati. Morda je za naše gospodarsko življenje pravilneje tretirati enako vse proizvajalce v kmečki proizvodnji. Zato je prišlo do izraza mnenje, naj bi državna posestva, obdelovalne zadruge in splošne zadruge postavili v volilnem zakonu v enak položaj, se pravi, z ozirom na enako število proizvajalcev in vrednost proizvodnje v kmetijstvu.

#### Pred zasедanjem ekonomsko-socialnega sveta OZN

Beograd, 10. jun. Na bližnjem XVI. rednem zasédanju ekonomsko-socialnega sveta OZN bo vodil jugoslovanski delegacija Leo Mates, stalni delegat FLRJ pri Organizaciji Združenih narodov. Zasédanje se bo začelo 13. t. m. v Zenevi in bo trajalo več tednov. Na dnevnem redu bodo med drugim vprašanja tehnične pomoči, ustanovitve sklada za pomoč nerazvitim državam, kakor tudi razna vprašanja v zvezi s prehodom iz vojne v mirnodobno proizvodnjo ter brezposelnosti v svetu, ki se pojavlja tudi kot posledica ter preorientacije gospodarstva.

## ZASÉDANJE PLENUMA LJUDSKE MLADINE SLOVENIJE

V Ljubljani se je včeraj sesel plenem centralnega komiteja Ljudske mladine Slovenije, ki je razpravljal o delu mladinskih organizacij, o katerem bodo govorili tudi na kongresu Ljudske mladine Slovenije v Mariboru.

Po uvodnih besedah sekretarja centralnega komiteja Ljudske mladine Slovenije Tineta Remškarnja in diskusiji, v kateri je bilo poudarjeno, da se mladinske organizacije danes predvsem bavijo s kulturnopredstavnim delom, je plenem poudaril, da morajo mladinske organizacije v bodoče posvečati mnogo več pozornosti političnemu delu in sicer tako s po-

imajo tudi ustrezno število zastopnikov v zboru proizvajalcev okraja ali mesta.

#### ZBORI PROIZVAJALCEV V MESTNIH OBČINAH S POSEBNIMI PRAVICAMI

V Sloveniji imamo 13 mestnih občin s posebnimi pravicami. Te imajo značaj občin, toda dobivajo večje kompetence kot navadne občine in tudi svoj (Nadaljevanje na 2. strani)

#### Komandant zagrebške vojne oblasti je sprejel zastopnike francoske vojske

Zagreb, 10. junija. Komandant zagrebške vojne oblasti generalpolkovnik Kosta Nadj je sprejel dopolne člane in slušatelje inštituta visoke znanosti za narodno obrambo Francije, ki so včeraj prisli v našo državo kot gostje J.L.A. Gostje so si zatem ogledali tovarno »Rade Končar«, popoldne pa so odpotovali z letali v Beograd.

#### Čestitka predsednika republike britanski kraljici

Beograd, 10. jun. Predsednik republike Josip Broz Tito je poslal kraljici Vel. Britanije ELI. zabeti II. ob njenem rojstnem dnevu naslednjo čestitko: »Posebno mi je v zadovoljstvo, ko pošiljam Vašemu Velicanstvu ob proslavi Vašega rojstnega dne svoje prisrčne čestitke kakor tudi najboljše želje za osebno srečo Vašega Velicanstva in blagor narodov Vel. Britanije in Commonwealtha.»

#### Naš poslanik v Rimu pozvan na poročanje

Beograd, 10. jun. Zvedelo se je, da je državni sekretariat za inozemske zadeve pozval v Beograd na poročanje izrednega poslanika in pooblaščenega ministra FLRJ v Rimu dr. Pavla Gregorića. Pričakujejo, da bo poslanik Gregorić prišel še ta teden v Beograd, kjer bo ostal nekoliko dni.

#### Delegacija SZDL v Atenah

Atene, 10. jun. (Tanjug) Po enodnevnem razgledanju atenskih spomenikov je delegacija Socialistične zveze delovnega ljudstva Jugoslavije z Veljkom Vlahovićem na čelu odpotovala danes z letalom v Izrael.

## Za nenormalno stanje na jugoslovansko-bolgarski meji je odgovorna bolgarska vlada

Odgovor naše vlade na bolgarsko noto

Beograd, 10. junija. — Državni sekretariat za inozemske zadeve FLRJ je dostavil danes bolgarskemu veleposlanstvu v Beogradu odgovor na bolgarsko noto od 18. maja leta 1953. Jugoslovanski odgovor poudarja, da je bilo po vsestranski raziskavi ugotovljeno, da so navedbe v bolgar-

ski noti netočne. Bolgarsko ministrstvo za zunanje zadeve je navedlo v svoji noti obmejne incidente, ki so popolnoma izmišljeni, medtem ko je druga napačno opisalo. Na podlagi opisa v jugoslovanski noti in dejstev, ki so bila v njej navedena, je jasno razvidno, da nosijo vsi krivdo za te incidente izključno bolgarski obmejni organi.

#### Konferenca balkanskih držav

Atene, 10. jun. (Tanjug) Danes dopoldne se je nadaljevala konferenca predstavnikov generalnih štabov Jugoslavije, Grčije in Turčije. Menijo, da so vojaški razgovori treh v glavnem že končani. Danes in jutri — a če bo potrebno tudi v petek dopoldne — bodo še formirali sklepe. Današnji atenski listi z zadovoljstvom poudarjajo ugoden tok razgovorov.

Državni sekretariat za inozemske zadeve pravi nato, da v Jugoslovanski noti navedena dejstva dokazujejo, da bolgarske oblasti ne samo ne kažejo volje za normaliziranje položaja na jugoslovansko-bolgarski meji, temveč še nadalje trpe tako stanje, kar najboljše dokazuje najnovjši incident, ki so jih izzvali bolgarski organi. Samo letos v aprilu so bolgarski obmejni organi povzročili 31 incidentov, obmejne incidente pa so nadaljevali tudi v maju. Jugoslovanski noti je priložena priloga, v kateri so podrobno opisani vsi incidenti, ki so jih v aprilu izzvali bolgarski obmejni organi, v noti sami pa so navedeni samo nekateri incidenti, ki so jih bolgarski organi organizirali letos v maju.

Nota državnega sekretariata za inozemske zadeve protestira proti najnovjšim sovražnim postopkom bolgarskih organov in zatem ponovno naglašajo predlog, ki ga je postavila Jugoslavija v svojih notah meseca aprila in avgusta leta 1950 in po katerem bi bila najboljša pot za normaliziranje položaja na jugoslovansko-

bolgarski meji sporazumna preiskava incidentov.

Zaradi tega, pravi nota nadalje, državni sekretariat za inozemske zadeve se enkrat naglašajo, da je pripravljen v skladu z načeli Ustanovne listine OZN, posebno pa z resolucijo OZN od 14. decembra leta 1951 proučiti vse obmejne incidente, vsteti tudi one, ki so se dotlej pripetili, ter jih sporazumno rešiti z mešanimi komisijami.

V kolikor bi bolgarska vlada, pravi na koncu jugoslovanska nota, odklonila tak način reševanja spornih obmejnih vprašanj, bi državni sekretariat za inozemske zadeve FLRJ smatral to kot dokaz, da bolgarska vlada ne želi ureditve takih vprašanj, odnosno da namerava nadaljevati dosedanja prakso in vzdrževati nenormalno stanje na jugoslovansko-bolgarski meji, za kar bo nosila polno odgovornost bolgarska vlada sama.

## Le s sodelovanjem Jugoslavije v upravi STO bi zavarovalo enakopravnost Slovencev

Sestanki Osvobodilne fronte v Dolini, Devinu, Nabrežini, Repentaborju in Zgoniku

Trst, 10. jun. (Tanjug). Odbor Osvobodilne fronte STO za občino Dolino, je na sestanku, ki ga je imel, izrazil soglasno mnenje vseh prebivalcev občine, da bi samo sodelovanje Jugoslavije v upravi celotnega tržaškega ozemlja zavarovalo jezikovno enakopravnost Slovencev, vsem prebivalcem pa prineslo gospodarsko varnost, zboljšanje socialnega položaja in demokratičnejšo javnega življenja. Neposredno sporazum med Jugosla-

vijo in Italijo, so poudarili na sestanku, bi postopoma odstranil vse zapreke, ki onemogočajo mirno, skupno življenje Slovencev in Italijanov. S tem bi bila zagotovljena obramba STT pred vsemimi poskusi iredentistov, ki z vsemi silami in na razne načine delajo za priključitev Trsta Italiji. Na sestankih Osvobodilne fronte v občinah Devina, Nabrežina, Repentabor, Zgonik in na sestanku v Dolini so pozdravljali tudi govor, ki ga je imel predsednik Tito v Slavnskem Brodu.

## Zaskrbljenost zaradi trmoglavega stališča južnokorejskega voditelja

Zaradi južnokorejskega nasprotovanja premirju Švica odklonila sodelovanje v nevtralni komisiji — Kako bo švicarska odločitev vplivala na druge člane komisije — V Seulu zaničkavo vesti o odhodu Sing Man Rija v Washington

New York, 10. junija (Tanjug). V Združenih narodih vlada določena zaskrbljenost zaradi stališča Sing Man Rija, kateri onemogoča, da bi prišlo do miru na Koreji. Veliko delegacij meni, da bi morali Združeni narodi — če bi Sing Man Ri ne privohtil v premirje — resno opomniti južnokorejskega predsednika vlade in ga opozoriti, da je OZN odločno proti vsaki agresiji in proti vsem poskusom nasilnega združevanja Koreje.

Ameriški odgovorni funkcionarji so danes s skrbjo ugotavljali, da bi mogla Južna Koreja, če ne drugega, vsaj doseči preložitve podpisa sporazuma o premirju. Odgovorni krogi, ki proučujejo razvoj dogodkov na Koreji, menijo, da bo prišlo do neredov in krvoprelitja, če južnokorejci ne bodo spremenili svojega stališča. V uradnih krogih poudarjajo, da bi nadaljevanje vojne s strani Južne Koreje, spravilo vladu ZDA v veliko dilemo, ker bi bile južnokorejske čete vmasakrirane, če

skušala s silo združiti Korejo. To sporočilo tolmajoči uradni krogi v Washingtonu kot jasen opomin, da ZDA ne bodo dovolile preprediti podpisa premirja.

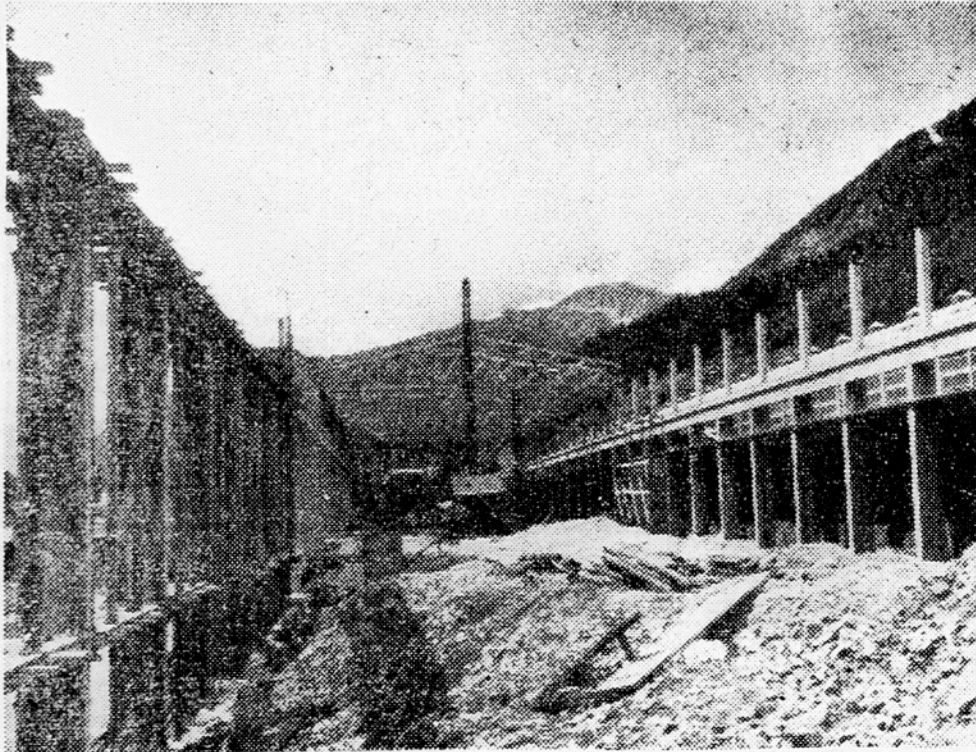
Tokio, 10. junija (UP). Radio Peking je danes objavil, da je današnja preložitve plenarne seje v Pan Mun Jomu »zadnja faza nad 23 mesece dolgih pogajanj pred podpisom sporazuma o premirju«. Dalje je radio Peking javil, da bo treba rešiti samo še nekaj administrativnih vprašanj, predno bo mogoče določiti datum podpisa premirja. Med ta vprašanja, pravi radio Peking, sodi tudi revizija vojske razmejnitvene črte, ki jo se treba vskladiti s sedanjo linijo fronte, kakor tudi redigranje končnega teksta sporazuma na korejskem, kitajskem in angleškem jeziku.

Funkcionarji ameriške vlade so danes izjavili, da upajo, da se bo Švica znova premislila o svoji odločbi, da ne bo sodelovala Severne Koreje, ki je po-

Mestni odbor Socialistične zveze delovnega ljudstva in Mestni sindikalni svet Ljubljana obveščata svoje članstvo, da bo vozil iz Ljubljane poseben vlak na

PROSLAVO DESETLETNICE OSVOBODITVE ISTRE,

ki bo v nedeljo, dne 14. junija 1953 v Pazinu. Prijave naj organizacije sindikatov in Socialistične zveze pošljejo najkasneje do petka, 12. t. m. do 8. ure jutraj na Resljevo cesta 9. — Voznja v obe smeri znaša 268 dinarjev,



V nove predelovalne obrate Jeseniške železarne v Hrenovcih se premeščajo stroje iz železvalarne. Ker je objekt zelo velik, bodo morali podreti nekaj stanovanjskih hiš. Izguba enajstih stanovanj ni velika, ker bodo še letos zgradili nove stanovanjske hiše na Plavžu v katerih bo 60 stanovanj. — Na sliki: zadnje, še nedograjena hala.

# Zborovanje madžarskih političnih emigrantov v Zagrebu

Zagreb, 10. junija. Razširjeni plenum podobora madžarskih političnih emigrantov v Hrvaški, ki se je danes sestel v Zagrebu, je razpravljal o nekaterih internih zadevah organizacije in o sedanjem položaju madžarskega naroda. »Gospodarski in politični položaj v Madžarski postaja z vsakim dnem bolj kritičen«, je dejal tajnik podobora madžarskih političnih emigrantov v Hrvaški Oton Somogy. »Gospodarski položaj se ni poslabšal samo zaradi gospodarskega izjemanja po soviških oblastnikih, temveč tudi zaradi velikega oboroževanja.«

NKVD. Pozornost je zbudilo, da niso kandidirali tudi nekateri znani ljudje iz madžarskega političnega življenja. V Jugoslavijo je doslej pobegnilo po nepopolnih podatkih okoli 2200 ljudi iz najrazličnejših slojev madžarskega ljudstva. Od teh živi v Hrvaški 600 političnih emigrantov.

## Delo republiške komisije za kmetijski zemljiški sklad

Ljubljana, 10. jun. Republiška komisija za kmetijski zemljiški sklad je na seji razpravljala o prvem osnutku zakona o odpravi vinčarskih odnosov v Sloveniji. Zakon, ki bo odpravil take odnose, se bo nanašal predvsem na tri štajerske okraje, kjer je največ primerov izkoriščanja vinčarjev. Ko bodo razčiščena še nekatera nejasna stališča, predvsem to, kakšne odnose naj zakon obseže, bo o osnutku razpravljala republiški izvršni svet.

## UG' EDNI TURISTI V JUGOSLAVIJI

Pred nekaj dnevi se je vrnila v Nemčijo skupina 22 turistov, ki je 14 dni potovala po naši državi z namenom, da si ogleda njene kulturne in umetniške znamenitosti ter navdigne prirodnih lepot naše države. Pred nastopom potovanja je večina članov te skupine obiskala tečaj na Ljudski univerzi v Stuttgartu o jugoslovanski umetnosti, folkloru in razvoju naše zemlje. Potovanje v Jugoslavijo in tečaj je organiziral prof. dr. Julius Baum, direktor pokrajinskega muzeja v Stuttgartu.

## Seja gospodarskega sveta MLO Ljubljana

Na večerajšnji seji je Gospodarski svet MLO razpravljal o problemih, ki jih bo predložil v petek 12. t. m. zasedanju ljudskega odbora. Na seji so govorili tudi o nujni potrebi okrepitev gospodarske inšpekcije in revizijskega oddelka pri Upravi za dohodke MLO. Z ozirom na to, da so bili iznešeni konkretni primeri gospodarske kriminalne, ki se v podjetjih precej razširja (primer Zage — Ljubljana, Gline, nadalje primeri, da podjetja ne odvajajo pravočasno družbenih dajatev), je bil sprejet sklep, da se mora Gospodarska inšpekcija kvalitativno in številčno okrepiti, prav tako tudi revizijski odsek, kjer je poleg slabe zasedbe slabost še v tem, da so namreč v tem oddelku zaposleni samo starejši uslužbenci, ki so že blizu upokojitve. Zato je nujno potrebno, da zagotovimo poleg zadostnega števila tudi strokovno usposobljenega kadra.

V zadnji točki se je sklepalo o izdaji obrtnih dovoljenj in še o drugih tekočih problemih.

## O čem bo razpravljala Ljudska skupščina LRS na prihodnjem zasedanju

Ljubljana, 10. jun. Na današnji tiskovni konferenci je podpredsednik izvršnega sveta LRS dr. Marijan Breclj in vprašanje novinarjev odgovoril, da bo prihodnje zasedanje Ljudske skupščine LRS ob koncu junija, bržkone 25. VI. Izvršni svet bo predložil 4 zakonske predloge: predlog zakona o gozdovih, o odpravi vinčarskih odnosov, o sklaču Borisa Kidriča in predlog zakona o ustanovitvi vodno-gospodarskega sklada. Izvršni svet je že sprejel načrt zakona o gozdovih. V določilih tega predloga niso menjeni lastniški odnosi, toda izkoriščanje gozdov je zelo omejeno. Zakonska določila vsebujejo ostre sankcije proti vsakomur, ki bi hotel prekomerno izsekavati gozdove. Ta zakon je prvi ukrep za zaščito našega gozdnega bogastva, dopolnila ga bo vrsta predpisov o organizaciji in ureditvi čuvanja gozdov. Predlog zakona o odpravi vinčarskih odnosov še ni dokončno izdelan in bo izvršni svet razpravljal o njem verjetno prihodnji teden.

Z enodnevnih zdravstvenih akcij v Loškem potoku, ki jo je organizirala sindikalna podružnica uprave za zaščito matere in otroka pri MLO Ljubljana ob Tednu matere in otroka



Z enodnevnih zdravstvenih akcij v Loškem potoku, ki jo je organizirala sindikalna podružnica uprave za zaščito matere in otroka pri MLO Ljubljana ob Tednu matere in otroka

## O nekaterih načelih novega volilnega sistema

(Nadaljevanje s 1. strani) družbeni plan sprejemajo. Doslej zborni proizvajalci niso imeli. Pojavljajo se zahteve in predlogi, posebno večjih industrijskih mest, ki žele imeti svoje zborni proizvajalce. V perspektivi tu vprašanje verjetno ne bo predstavljalo posebnih težav, ker se bodo naravno formirale komune in bodo vse kompetence več ali manj tam združene. Vprašanje pa je, če je treba do tega časa dati mestnim občinam s posebnimi pravicami zborni proizvajalce. Če vzamemo za primer Kranj, je razumljivo, da mora ob pravilni politiki biti v mestnem ljudskem odboru največ delavcev. Če je

mesni občinski odbor pravilno sestavljen, potem za izvajanje politike, ki naj bi jo zastopal zbor proizvajalcev, po mnenju nekaterih, ni potrebno posebno telo, ker lahko občinski odbor sam, v katerem je večina delavcev, vodi ustrezajočo politiko. Pri razpravi o tem vprašanju je dobro imeti pred očmi eventualno nevarnost, da bi začeli umetno povzročati diferenciacijo med industrijskim in kmečkim prebivalstvom. To je nekaj stališč in mnenj, ki se razpravljajo v zvezi z novim volilnim sistemom zborni proizvajalcev mest, okrajev, republiških in zvezne skupščine.

## II. Splošne volitve v zvezno in republiške skupščine

V dosedanjem projektu zakona je bilo predvideno, da vlagajo kandidature za volitve v republiške in zvezne skupščine politične in družbene organizacije ali pa skupne državljanske. Sedaj se predlaga, naj bi zborni volivci predlagali kandidate

za poslance v republiško in zvezno skupščino. Utemeljitev tega predloga je v tem, da se da vsakemu državljanu, ki ima volilno pravico, kot volilcu možnost sodelovati pri izbiri kandidatov, ne oziroma se na to, katerim družbenim organizacijam pripada ali pa ne pripada. To je princip, ki je uveden že pri volitvah v občinske in okrajne ljudske odbore.

## »Slovenija tekstil« vpisalo milijon posojila

Akcija za vpis mestnega ljudskega posojila zavzema vsak dan večji obseg. Danes je bilo vpisanih že nad 83.000 obveznik. Kaže, da je o posojilu živahno razpravljano, posebno v sindikalnih organizacijah. N. pr. sindikalna podružnica Slovenija avto, kjer so člani sindikata vpisali 81.000 din. sind. posojila. Zivahna razgibanost je tudi na železnici, kjer je sindikat 200 tiskarne dosegel povprečje 2000 dinarjev na člana sindikata, podjetje železn. tiskarne pa je vpisalo 100.000 dinarjev. Med podjetji je vpisalo podjetje »Slovenija tekstil« kot podjetje 1 milijon dinarjev.

## Geološka raziskovanja za gradnjo dveh elektrarn

Strokovnjaki Geološkega zavoda Slovenije so končali začetna geološka raziskovanja okoli Bohinjskega jezera, kjer je predvidena ureditev velikega akumulacijskega jezera, iz katerega bo dobivala vodo elektrarna v Mostu na Soči. Ze opravljena geološka raziskovanja bodo omogočila izdelavo idejnih načrtov za to elektrarno. Z geološkimi raziskovanji so zaključili tudi pri Tilniku med Idrijo in Mostom na Soči, kjer so naposled le določili kraji, primeren za gradnjo 90 metrov visoko pregrado na Idriji.

## Nov statut Jugoslovanskega Rdečega križa

Beograd, 10. junija. Jugoslovanski Rdeči križ, ki je nastal milijonska ljudska organizacija, bo sprejel na svoji III. redni skupščini nov statut. Skupščina, ki bo 23. in 24. junija v Beogradu, bo razpravljala o poročilu generalnega sekretarja dr. Olge Milošević o delu te organizacije, v posebnih komisijah pa bodo udeleženci določili najvažnejše naloge Rdečega križa.

Načrt novega statuta Jugoslovanskega Rdečega križa, ki je bil izdelan po diskusijah v osnovnih organizacijah, prenaša težišče dela članov s socialnih na zdravstvene probleme. Najvažnejša naloga bo skrb za zdravje otrok, pobijanje nalezljivih bolezni, zdravstvena pomoč svetu ljudstva, skrb za higieno prebivalstva, zlasti kmečkoga. Statut bo določil tudi decentralizacijo organizacije same z večjo samostojnostjo in pravici osnovnih organizacij.

## Priprave za proslavo obletnice ljudske vstaje v Istri

Kakor smo že poročali, je bil za udeležence proslave obletnice ljudske vstaje v Istri, ki bo v nedeljo 14. junija, odobren pri železniški voznini popust 75%.

Pričakujejo, da bo prišlo na to proslavo nad 50.000 ljudi iz Slovenije, zlasti iz Slovenske Primorja in Istre. Samo iz Pulje bo vozilo 8 posebnih vlakov. Posebni vlaki za člane SZDL, Zveze borcev in drugih organizacij bodo vozili tudi iz Ljubljane, Postojne, Gorice, Sežane, s Stajerskega in iz Hrvaške. Ker bodo na postaji v Pazinu odkrili tudi spominsko ploščo padlim železničarjem, bo vozil iz Ljubljane tudi posební vlak za železničarje.

## Zastopniki Jugoslavije na zasedanju Svetovne federacije bivših borcev

Beograd, 10. jun. Generalpodpovodnik Miloje Milošević, podpredsednik izvršnega odbora Svetovne federacije bivših borcev, bo odpotoval jutri v Pariz, kjer se bo udeležil rednega zasedanja izvršnega odbora Svetovne federacije bivših borcev. Od 14. do 20. junija bodo v Parizu tudi redna zasedanja drugih odborov te svetovne organizacije, ki ji bodo prisostvovali naši predstavniki. Pri delu generalnega sveta Svetovne federacije bivših borcev bo sodeloval generalni tajnik Zveze borcev Jugoslavije Velja Stojnić, član predsedstva Zveze borcev Jugoslavije Marjan Višoda pa bo prisostvoval sejam komisije za obrambo miru.

## Odhod delegacije bivših borcev v Grčijo

Beograd, 10. jun. Delegacija Zveze borcev in Zveze invalidov Jugoslavije je davi odpotovala na prijateljski obisk pri bojevnikiški organizaciji Grčije, Turčije in Izraela. Delegacijo vodi predsednik Zveze borcev Srbije Dušan Petrović — Sane. V delegaciji so še Božo Pavlović, generalni tajnik Zveze invalidov Jugoslavije, Vančo Unkovski, tajnik Zveze borcev Makedonije, in Fazlija Alifalčić, dekan kmetijske fakultete sarajevskega vseučilišča. Jugoslovanska delegacija bo ostala v vsaki državi kakih 7 dni.

## Ze doslej smo izvozili več česjenj kot lani

Združeno trgovsko podjetje za izvoz in uvoz »Rastlina« iz Gorice je doslej izvozilo že 712 ton česjenj. Lani je znašal izvoz česjenj v vsej sezoni 702 toni.

## GOSPODARSKE VESTI

S 1. Julijem bodo v Avstriji ukinjene skoraj vse uvozne omejitve. Po sklepu pariškega zasedanja Evropske organizacije za ekonomsko sodelovanje bodo ukinjene omejitve za 95% izdelkov, ki so bili od leta 1949 pod državno kontrolo.

Neurja in močno deževje so prizadejala v Italiji veliko škodo posevkom, zlasti žitaricam in vinogradom. Po podatkih Združenja proizvajalcev konzervirane hrane v ZDA se je povečala potrošnja konzervirane hrane od leta 1909. do lanskega leta približno za 4 krat.

Ministrstvo za trgovino Velike Britanije je objavilo, da je bil

Do 12. junija bo v Londonu odprta velika razstava volnenih tkanin, ki jo prireja nacionalno združenje za izvoz volnena tekstila v sodelovanju z mednarodnim sekretariatom za volno.

Burmanska vlada je izdala odobrenje za izvoz 2500 ton kavčuka za Kitajsko. Ze marca letos je Burma izvozila na Kitajsko 1500 ton kavčuka.

Lanskoletne gradbene investicije v Zahodni Nemčiji so znašale 12,8 milijard mark, medtem ko so investicije v gradbeništvu znašale predlanskim le 10,8 milijard mark. Večja gradbena delavnost je seveda zelo vplivala na razvoj zahodnonemške industrije cementa, ki je zabeležila lani za 4,7% večjo prodajo, ki je znašala 12.563.000 ton cementa. Povečanje prodaje cementa v Zahodni Nemčiji je bilo nekoliko manjše kakor povečanje prodaje v letih 1950-51.

Med Indijo in Egiptom so v teku razgovori za zaključitev trgovinskega in plačilnega sporazuma, na osnovi katerega naj bi postala Indija glavni uvoznik egiptskega bombaža. Egipt namerava uvažati iz Indije čaj, lokomotive, železniške vagonne in šivalne stroje.

## VREME

VREMENSKO POROČILO hidrometeorološke službe Stanje dne 10. junija 1953 ob 7: Področje nizkega zračnega pritiska nad Srednjo in Južno Evropo se je nekoliko izpolnilo in se porušilo pomlaka proti vzhodu. V vzhodnih delih pa ponovno pritiska nekoliko hladnejši zrak, ki je povzročil labilnost ozračja. Napoved za četrtek dne 11. junija 1953: Nestabilno vreme z manjšimi oblačili. Temperatura ponoči do 8 stopinj C, brez dan do 25 stopinj C.

## Proizvajalci bodo lahko obdržali več deviz

Odbor za gospodarstvo pri zveznem izvršnem svetu je sprejel odločbo o povračilu deviznih sredstev, s katerimi bodo v bodoče lahko razpolagali proizvajalci — izvozniki ter podjetja za izvoz. Odstopke deviznih sredstev, ki jih bodo vsvojeodno uporabljali proizvajalci in podjetja, smo objavili že v nedeljski številki.

## V Beograd je prispelo zastopstvo socialistične mladine Nemčije

Beograd, 10. junija. Davi je prispela v Beograd delegacija starih članov centralnega vodstva socialistične mladine Nemčije »Falken« z zastopnikom nemškega mladinskega tiska. V naši državi se bo mudila dva tedna kot gost centralnega komitaja Ljudske mladine Jugoslavije. V razgovoru z zastopniki Ljudske mladine je vodja delegacije Hans Preissinger izjavil, da je namen njihovega obiska seznaniti se z graditvijo socialistične družbe v Jugoslaviji in vzpostaviti tesnejše stike z jugoslovansko mladino in študenti.

ve v Beogradu. Imeli bodo tudi razgovore s člani centralnega komitaja Ljudske mladine in s centralnim odborom Zveze študentov Jugoslavije o konkretnih možnostih sodelovanja. Obiskali bodo tudi Sarajevo, Zagreb, Ljubljano in Dubrovnik. Jeseni bo bila Ljudska mladina in Zveza študentov Jugoslavije vrnila obisk socialistični mladini Nemčije.

## Tesnejše zveze med sindikati Slovenije in nemškimi sindikati

Med sindikalnimi organizacijami Slovenije ter sindikati v Avstriji in Zahodni Nemčiji so bile vzpostavljene tesnejše zveze, ki prihajajo do izraza zlasti v poletni sezoni. Nedavno je obiskala Slovenijo skupina gradbenih delavcev iz Augsburga in Münchna, ki je nadaljevala pot na jadransko obalo, kjer bo taborila. Iz mesta St. Veit v Gornji Koroski je prišla večja skupina komunalnih uslužbencev z županom na čelu, ki je obiskala Ljubljano in Opatijo. Dne 21. t. m. bo prišla na obisk v Slovenijo skupina 30 članov avstrijskih sindikatov, ki bodo ostali v naših krajih teden dni in si ogledali razne tovarne. Postojnsko jama ter Lovran. Na povabilo republiškega odbora kovinarjev bo prispela na obisk skupina avstrijskih kovinarjev, 26.

junija pa tudi skupina sindikalne mladine iz Bonna. Sindikat prosvetnih delavcev Slovenije se je dogovoril s sindikalno organizacijo prosvetnih delavcev v Celovcu, da bo prišlo na oddih v Jugoslavijo določeno število avstrijskih članov, prav toliko pa bo odšlo slovenskih učiteljev in profesorjev na oddih v Avstrijo.

## Dokazni postopek je končan

Beograd, 10. jun. Danes je bil v obnovljenem solunskem procesu končan dokazni postopek in je sodišče sklenilo, da se bo razprava nadaljevala v petek, ko bodo imeli končno besedo javni tožilec in zagovorniki obtoženih.

## Novo tarife za prevoz blaga na jugoslovanskih in grških železnih

Beograd, 10. jun. Po obvestilu Jugopressa bodo avgusta uveljavljene nove tarife za prevoz blaga na jugoslovanskih in grških železnih. Jugoslovansko-grška komisija za revizijo tarif je delala od 26. avgusta do 6. junija v Ljubljani. Delo se nadaljuje v Solunu.

Novo tarife se bodo nanašale na medsebojno izmenjavo blaga med Jugoslavijo in Grčijo, na prevoz blaga iz Jugoslavije v Turčijo preko Grčije in obratno ter na prevoz blaga v tranzitu iz drugih dežel preko Jugoslavije in Grčije v Turčijo in obratno.

Novo tarife bodo veljale za prevoz blaga na železnicah in za prevoz po rekah.

## Seja plenuma Zveze novinarjev Jugoslavije

Beograd, 10. jun. Plenum Zveze novinarjev Jugoslavije je na svoji današnji seji v Beogradu razpravljal o pripravah za bližnji kongres zveze, ki naj bi bil jeseni. Proučeval je izdelavo novega statuta Zveze novinarjev Jugoslavije ter sestavljal komisijo, ki naj bi izdelala načrt. Plenum je na koncu obsodil kritične napade uprav ali posameznih funkcionarjev nekaterih športnih društev na športne novinarje.

## Ob 10-letnici V. nemške ofenzive

Sarajevo, 10. jun. Ljudstvo Bosne, Hercegovine in Crne Gore bo proslavilo v soboto, 13. junija na Tjentištu 10. letnico pete nemške ofenzive. Na predvečer bodo priredili partizanska taborjenja, na dan proslave pa bo zgodaj jutraj fočanska garnizija JLA skupno s člani predvojske vzgoje in Zveze borcev imovirizirala prehod preko reke Sutjeske. Zatem bodo zastopniki raznih organizacij položili vence na spominsko grobnico padlih borcev in na grob narodnega heroja Save Kovačevića. Nameravane so tudi razne športne prireditve.

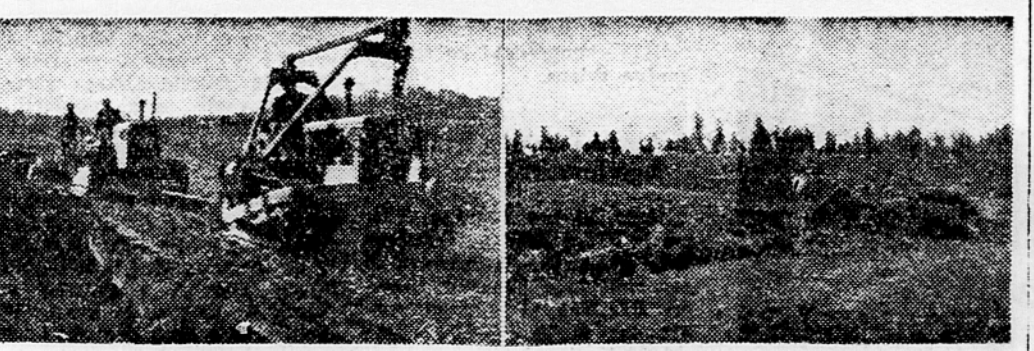
## Prva sadna plantaža na bivših belokranjskih steljnikih

se belokranjski kmetje niso mogli navdušiti. Letos pa se je prelomilo. Stvar so vzele v svoje roke kmetijske zadruge, najprej dragatuska. Ko je okrajna zadruga zveza prišla skrbela stroje za čiščenje in rigolanje, je se vedno prevladoval dvom, bo šlo ali ne. Zaupanjem kmetov je dalo rigolati svoje parcele ob cesti Kvasica-Kanižarica. Zarjovel so teški nja do takega početja kmetje niso imeli, ko pa so jim tovariši iz zadruge pojasnili, kako in kaj so rekli: »Naj se pes

cm globoke brazde, kmetje pa so sproti odvažali populjena drevesa in panje. Stvelo glevnih površin in načrtih, kaj bodo na njih sadili, pa danes govore po vsej Beli krajini.

## To bodo veliki skupni plantažni nasadi

Pobočje pod cesto Kanižarica—Kvasica, kjer je se lani in to zimo raslo nekaj redkih borov in nizka strelja, je danes 7 hektarjev zorne površine, ki je pripravljena za sadno plan-



Tako kot v ozadju, je bilo lani teški traktorji 90 cm globoko se pred dobrim mesecem obrab čeno vse pobočje, ki so ga zri-go-

obesi, pa poizkusimo. Prvih goseničarji — traktorji. Prvi je podiral bore in breze, ter puštil panje, kot bi se izral, drugi je za njim zaoral od 60 do 90

okrajni ljudski odbor za rigolanje v letošnjem letu, pa bo premalo. Čeprav veliko prispevajo tudi zadruge in kmetje z delom. Teški Fiati imajo dovolj

tažo. Letos so pobrali in zasedali grašec za krmo, mlado dreve bodo sadili spomladaj, ali še to jesen. To bo skupni sadovnjak vseh lastnikov združe-

KONČNI REZULTATI SPLOŠNIH VOLITEV V ITALIJI

NEUSPEH VLADNEGA BLOKA

Ljubljana, 10. junija

De Gasperi je vladno koalicijo... Ta poskus, utrditi se je za nekaj let na oblasti, De Gasperi ni uspel. Vpliv njegove stranke, s katero je vsa leta po vojni vedril in oblačil v Italiji, je očitno v zatonu. Ne da bi se posebej ozirali na številne rezultate, velja poudariti, da so rezultati sedanjih volitev dejansko posledica politike, ki jo je vodil De Gasperi ob pomoči Vatikana. Italijanska vlada ni dejansko ničesar ukrenila, da bi rešila pretežno notranje in socialne probleme, ki razkrajajo italijansko republiko že vrsto let. Posledice takšne politike so se morale najprej odraziti v opozicijskem razpoloženju nasproti nemočni in neschnkoviti vladi, ki se je zatekla k demagoškemu prijemu, ko je hotela pridobiti volivce.

De Gasperi je svojo politiko opiral na propagandistično-demagoško gleslo o 'italijanstvu Trsta', njegov minister — republikanec Pacciarini — se je navduševito (z ameriškim dolarji) obnavljajo italijansko vojsko, ves vladni aparat pa je bil vprčen v nacionalistično-irredentistično gonjo, usmerjeno navzven in predvsem proti Jugoslaviji, pasučajo pri tem v nemar vsa druga vprašanja, za katera se italijanski človek nemara veliko bolj zanima kot pa za 'diplomatske parade' italijanske vlade.

Posledica takšnega ravnanja se je dovolj jasno odrazila pri volitvah. Na italijanskem jugu, kjer živi italijanska 'misericordia', pretežno zaostali kmečki življenjski pogoji, ki jih sicer razglaja De Gasperi, samo s pristankom, da je bolje voliti 'sil partito più forte' (najmočnejšo stranko), ki jo v južni Italiji vzdržujejo njihovi gospodarji tako z gesli španski Karlistov: 'Boj, Domovina, Kralj!', — kot imajo močan vpliv De Marsanicevi neofašisti z obujanjem spominov na 'zlatih dvestlet let' pod Mussolinijem...

Značilno je, da De Gasperi niti s pomočjo svojih laičnih sopotnikov — republikancev, liberalcev in Saragatovih demokratov, ni uspel v severni Italiji, ki se vedno varuje močne tradicije italijanskega liberalizma in konservatizma.

Ce primerjamo rezultate, vidimo, da sta se znatno okrepili obe stranki leve opozicije, bržkone z glasovi laičnih sredinskih strank, kjer tako liberalci kot socialni demokrati niso kazali prevelikega nadsušanja, da jih njihovi voditelji silijo v isto vprego s Katoliško akcijo. Značilno je, da sta ločeni Togliattijeva in Nennijska stranka dosegli daleč boljše uspehe kot pred petimi leti, ko sta nastopili skupno v 'Ljudski fronti'. Za Nennija je sicer znano, da vodi svojo politiko v popolni odvisnosti od kominformovcev, vendar je Nenni za sedanjega kandidata 'iznašel' novo geslo: 'neutralizacija Italije'. Italija naj bi ne bila ne na strani Amerike ne na strani Sovjetske zveze. Naravno je, da je to geslo imelo svoj delež pri uspehu, ki ga je dosegla njegova stranka, posebno v severni Italiji.

Tudi Togliatti je šel na volitve z 'novim' programom, ki je obljubljal 'miroljubno vlado in socialne reforme'. Strah pred preveliko 'revolucionarnostjo' riskega sloga italijanskih kominformovcev je s tem odpadel, saj je stranka svojo 'revolucijo' sprememila v skromne 'reforme'...

Ne glede na vladni aparat, na podporo cerkve in verskih organizacij in na kampanjo Katoliške akcije — De Gasperi ni imel uspeha. Kaže, da so Italijani že stili stalnih obljub in nenebitnih napovedi, ko že vsa leta po vojni čutijo neplodnost in nemoč krščanskih demokratov.

Neuspeh De Gasperija vsiljuje mi... da se njegova oblast bliža zatonu. Pribodnje volitve — čez štiri leta — znajo pokazati že povsem drugačno lice. Posebno se bo to pokazalo, če bi se De Gasperi odločil sestaviti vlado z desničarskimi strankami. V tem je pa tudi nevarnost, da bi italijanski narod že čez nekaj let moral občutiti isto breme, za katerega je upal, da ga je odvrgetl po koncu vojne. Monarhisti in neofašisti izkoriščajo De Gasperiovo slabost, izkoriščajo njegovo nezmožnost, njegova nacionalistično — imperiialistična glesla in se resno pripravljajo, da postanejo njegovi nasledniki!

Razvoj v Italiji gre, žal, to pot. Vprašanje je še, ali se bodo med italijanskim narodom našle sile, ki bodo lahko preprečile ta razvoj, ali da bi bilo potrebno pasti na kolena pred drugo veselo, ki si prav tako kot Amerika želi premoči na Apeninskem polotoku!

Krščansko-demokratska stranka ne more uporabiti 'večinske premije' — Leva in desna opozicija sta se okrepili — Center je dobil za 3 miliji one manj glasov kot leta 1948. — Nevaren porast desničarskih strank — Notranje ministrstvo objavilo revizijo rezultatov, da bi doseglo večino — Nasprotje v vladni koaliciji — Kakšna bo nova vlada?

RIM, 10. junija. (AFP). PRI VOLITVAH ZA ITALIJANSKO SKUPSCINO STRANKE CENTRA NISO DOSEGLE 50 OBSTOTKOV GLASOV, KAR JE BILO POTREBNO, DA BI DOBILE ABSOLUTNO VEČINO V SKUPSCINI.

Na volitvah za italijansko skupščino so posamezne stranke dobile naslednje število glasov (rezultati v oklepajih se nanašajo na parlamentarne volitve leta 1948):

Table with 2 columns: Party name and votes. Includes Krščansko-demokratska stranka (10,859,554), Socialni demokrati (1,293,879), Liberalci (815,671), Republikanci (437,899), Južnotirojska ljudska stranka (122,893).

Stranke demokratičnega centra so skupno z enim sedežem, ki ga je dobil predstavnik francoske manjšine v Aosti, dobile 303 sedeže v skupščini (prej so imele 363 sedežev v skupščini). Skupno glasov pa letos 13,529,896, leta 1948 pa 16,383,781.

Od opozicijskih strank so posamezne stranke dobile naslednje število glasov:

Table with 2 columns: Party name and votes. Includes Komunistična partija (6,122,638), Nennijski socialisti (3,440,222), Desna opozicija (3,437,056).

V skupščini pa so imeli kominformovci 126 poslancev, Nennijski socialisti pa 53. — Skupaj je leva opozicija dobila 9,562,860 glasov in 218 sedežev (leta 1948 pa 8,030,000 glasov in 179 sedežev).

Monarhisti 1,856,661 in 40 sedežev (730,000 in 13) Neofašisti 1,580,000 in 29 sedežev (615,000 in 6) Skupaj je desna opozicija dobila 3,437,056 glasov in 69 sedežev (leta 1948 1,345,000 in 19 sedežev).

Skupen pregled doseženih uspehov za volitve v skupščino daje naslednjo sliko: Monarhisti 1,856,661 in 40 sedežev (730,000 in 13 sedežev) Neofašisti 1,580,395 in 29 sedežev (615,000 in 6 sedežev) Desna opozicija 3,437,056 glasov in 69 sedežev

27,529,812 volivc. in 590 poslanc. Volivnih upravičencev je bilo 30,348,000.)

Končni rezultati volitev za senat razkrijajo znaten padec strank vladnega centra v primerjavi z volitvami leta 1948.

Krščanski demokrati, ki so l. 1948 imeli 48,1%, so dosegli pri nedeljskih volitvah samo 47%; republikanci, ki so imeli prej 2,6%, imajo sedaj samo 0,9%; liberalci prej 5,4%, sedaj 3%; socialni demokrati prej 4,2%, sedaj 4,1%.

Drugače kot vladni center sta tako leva kot desna opozicija okrepili svoje položaje. Skupna lista KPI in Nennijske socialistične stranke je na prejšnjih volitvah dobila 30,8% glasov, sedaj pa obe stranki skupaj 34% (KPI — 20,9%, socialisti 12,1%, skupne liste kominformovcev in Nennijskih socialistov pa 1,7%).

Desna opozicija je imela posebno visok porast glasov; monarhisti so imeli prej 1,7%, sedaj pa 7,1%; glasov; neofašistično italijansko socialno gibanje (MSI) je dobilo prej 1,1% glasov, sedaj pa 6,1%.

Razdelitev sedežev v senatu je naslednja: Krščanski demokrati 116 (prej 133), liberalci, republikanci in socialni demokrati 9 (prej 21), KPI 54 (prej 37), Nennijski socialisti 28 (prej 30), Monarhisti 16 (prej 1), Neofašisti 9 (prej 0).

Ostale stranke niso dosegle niti enega poslanskega mesta. Gibanje Cucchija iz Magnanija je dobilo 225.410 glasov, Parrijeva 'Narodna enotnost' je dobila 171.177 glasov, Corbinova 'Demokratska zveza' pa je zbrala 12.056 glasov.

Glasovi, ki sta jih dobili tako leva kot desna opozicija, so šli na račun izžube strank vladnega centra: desničarske stranke so pobrale glasove krščanskim demokratom, medtem ko je levica pritegnila večino levih elementov v laičnih strankah centra. Značilno je tudi, da so krščanski demokrati zgubili tolikšno število glasov, ne glede na visok odstotek volilne udeležbe (93,78%). Krščansko-demokratski propagandisti in katoliški cerkev sta se trudili, da bi spravili na volišče čim

Na korejski fronti je še vedno živahno

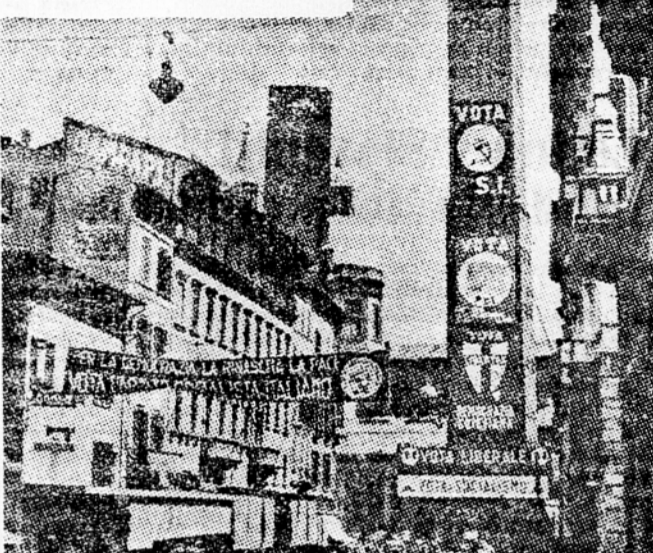
(Nadaljevanje s l. strani)

lovala v nevtralni komisiji za nadzor premirja, če bi Južna Koreja ne privolila v premirje. V obveščenih krogih verujejo, da je pomočnik zunanjega ministra za vprašanja Daljnega vzhoda Alexis Johnson izrazil to upanje ameriške vlade, da bi svetskemu poslaniku Brugmanu, ki mu je večera izročil noto švicarske vlade.

Ameriški funkcionarji poudarjajo, da bi odločitev švicarske vlade spravila v negotovost celotno sestavo nevtralne komisije. Švedska, Indija, CSR in Poljska so načelno že privolile, da sodelujejo v tej komisiji, vendar pa se v Washingtonu boje, da ne bi švicarska odločitev vplivala na Indijo in Švedsko, ki bi mogle prav tako sprejeti svojo dosedanja odločitev o sodelovanju v komisiji. Razen tega bi odločitev Švice mogla pripeljati do odločitve

udarjajo, da je skrivljanje rezultatov poseben primer, ki se že dolgo ni dogodil ne v Italiji ne v tujini.

Neuspeh vladnega centra na splošnih političnih volitvah in



Takšna so bila Italijanska mesta med volilno agitacijo

nezmožnost uporabe zakona o večini je danes ob tri četrt na 12 priznalo ministrstvo za notranje zadeve. Kljub temu to sporočilo še ni dokončno, kajti takoj po objavi rezultatov je ministrstvo za notranje zadeve sporočilo, da so razveljavili 1,297,426 glasov od skupno 28,386,610, kolikor je bilo glasov oddanih. Seda jbo moral volilni odbor skupščine sprejeti sklep o pravilnosti tega razveljavljanja. Ker so bili ti glasovi razveljavljeni na prijavo opozicijskih strank, poudarja notranje ministrstvo, da bi ti glasovi zadostovali vladnemu bloku centra, da bi dosegel večino in s tem lahko uveljavil zakon 'večinske premije'.

Opozicija vidi v tem sporočilu ministrstva nov poskus vlade, da za vsako ceno zmanjša svoj neuspeh. Vendar pa prevladuje mnenje, da hoče vlada s tem sporočilom samo zmanjšati težo svojega neuspeha in odbrzdati volivce še nekaj časa v negotovosti.

Ako bodo dosedanje rezultate vzeli za dokončne, pa je negotovo, ali bo bloku centra, ki je heterogen po svojem sestavu in

programih raznih strank, uspešno sestaviti vlado, posebno se, ker razpolaga s šibko večino v parlamentu. Med strankami centra je že prej prišlo do nesoglasij, po volivnem neuspehu bi se ta nesoglasja še povečala in povzročila bloku centra izredne težave v parlamentu. V tem primeru bi morali krščanski demokrati iskati svoje zaveznike za novo koalicijsko vlado bodisi v levi, bodisi v desni opoziciji. Vendar bi ne bilo mogoče sestaviti nobene vlade brez krščanskih demokratov, ker je nemogoče, da bi prišlo do skupne vlade leve in desne opozicije.

Tudi Bidaultu ne kaže dobro

Pariz, 10. jun. (Tanjug). — Georges Bidault, ki je imel zadnje dni razgovore s predstavniki raznih strank, se je danes predstavil skupščini s svojim programom. Prvi del njegove deklaracije je bil posvečen finančnim vprašanjem, za katera je predložil radikalno

rešitev. Bidault je namreč zahteval široka pooblastila ne samo na finančnem, ampak tudi na ekonomskem področju in to za leto dni. V drugem delu svojega programa je govoril o vprašanih francoske zunanje politike, še posebno o vprašanju francoskih odnosov do Indokitajske in dežel francoske severne Afrike. Tudi ta del deklaracije je izzval precejšnje presenečenje v narodni skupščini, vendar ne zaradi predloženih ukrepov za njihovo rešitev, ampak zaradi tega, ker Bidault s tem v zvezi ni povedal prav nič novega, ničesar kar bi v resnici pomenilo določeno spremembo z ozirom na dose-

lahko mobilizirale sile agresije. Zapustiti Evropo pa bi pomenilo dvojno okrepitev industrijske moči agresivnih sil.

Ob zaključku svojega govora je predsednik ZDA odločno branil obrambnega ministra Wilsona ter spremembe v vojnem proračunu, zlasti znižanje proračuna za letalstvo.

Konferenca balkanskih študentov

Atene, 10. jun. (Tanjug). Sinoči se je končala konferenca študentskih organizacij Jugoslavije, Grčije in Turčije, na kateri je bil dosežen načelni sporazum o izmenjavi strokovnih in kulturno umetniških študentskih skupin. Sklenjeno je bilo, da se bo v Beogradu dvakrat letno tiskal poseben almanah v vseh treh jezikih in se v enem tujem jeziku. V tem almanahu bodo prispevki o razvoju študentskega sodelovanja med tremi balkanskimi državami. Sklenjeno je bilo tudi, da se začne akcija za obnovo Balkanskih iger in da se še posebej organizira študentski dan. Studentovski predstavnik so sklenili, da se bodo pred bližnjo IV. mednarodno študentsko konferenco, ki bo v Ankaru januarja prihodnjega leta, ponovno sestali z namenom zavzeti skupno stališče.

Jugoslovanska študentska delegacija z Miladinom Sakićem za čelu se bo drevi vrnila v Beograd.

Izrael se ne strinja z Dullesovim govorom

New York, 10. jun. (Tanjug). Izraelski ambasador v Washingtonu Eba Eban je izrazil svoje nezadovoljstvo zaradi zadnjega govora ameriškega ministra za zunanje zadeve Dullesa o Bliznjem vzhodu.

Izraelski ambasador je obiskal pomočnika ministra za vprašanja Bliznjega vzhoda Henryja Byroda in zahteval pojasnilo glede Dullesovega govora, zlasti glede onih točk, ki zadevajo arabsko-izraelske odnose. Izrael meni, da se je Dulles v svojem govoru hotel prikupiti Arabcem in da je vprašanje arabsko-izraelskih odnosov obravnaval na način, s katerim se Izrael ne strinja.

AMAN, 9. junija (AFP). — Jordanski ministriški svet je odobril sporazum, ki je bil pred štiri dni sklenjen med Jordanom in Sirijo glede načrta melioracije dolin Yarmouka in Sigta.

Normaliziranje diplomatskih odnosov med ZSSR in Avstrijo

Dunaj, 10. jun. Hakor poroča

AFP, je sovjetska vlada imenovala za ambasadorja v Avstriji Ilijeveva, ki je bil pred dnevi postavljen tudi za sovjetskega visokega komisarja. Sovjetska zveza doslej ni imela normalnih diplomatskih odnosov z Avstrijo, ampak samo politično misijo, ki je bila v sestavu sovjetskega visokega komisarjata.

V poročilu avstrijske vlade, v katerem je objavljena ta vest, je med drugim rečeno, da je pomočnik sovjetskega ministra za zunanje zadeve Andrej Gromiko, obvestil avstrijskega diplomatskega predstavnika v Moskvi Goosera, da bo sovjetska vlada upoštevala željo Avstrije o izmenjavi ambasadorjev in o dvigu dosedanjih političnih predstavnikov v rang ambasade.

Po uradnih obvestilih bodo imenovali za avstrijskega ambasadorja v Moskvi Liemensa Wildnerja, dosedanjega šefa političnega oddelka avstrijskega zunanjega ministrstva. Wildner je bil pred tem avstrijski poslanik v Ankaru.

je bil pred tem avstrijski poslanik v Ankaru.

V zvezi z uradnim sporočilom o imenovanju sovjetskega ambasadorja na Dunaju, je avstrijski zunanji minister dr. Karl Gruber izjavil, da gre za nadaljnji važni korak v smeri normaliziranja položaja države. Odnosaji med Sovjetsko zvezo in Avstrijo so sedaj postavljeni na nove mednarodne pravne temelje. Minister Gruber je še poudaril, da avstrijska vlada pozdravlja to odločitev posebno zaradi tega, ker je to prvi korak, ki predstavlja olajšanje zasedbenega režima in službi krepitvi mednarodnega položaja Avstrije.

Atentat v Tunisu

Tunis, 10. jun. (AFP). Minulo noč sta bila v El Hami, 40 km od Gabesa, dva atentata. Napadatelji sta bili dve ugledni osebi tega mesta. Ena je bila ubita, drugo pa atentatorji niso zadeli. Napadatelci so pobegnili.

Odpor češkoslovaških delavcev

Položaj v ČSR po denarni zamenjavi

Dunaj, 10. junija (Tanjug). — Kakor izjavljajo begunci, ki so prišli te dni iz ČSR v München, so prenehali delavci v pekarnah Vrbovic in Prage 5. junija z delom, tako da je morala vojska prevzeti peko kruha za prebivalstvo. Do podobnih pojavov je prišlo tudi v nekaterih drugih podjetjih Prage, kjer so delavci prav tako odklonili, da bi delali. V nekaterih drugih podjetjih, n. pr. 'Sokolovce' in 'Stalingrada' so delavci sicer nadaljevali z delom, vendar pa počasni, brez volje in komodno, izjavljajo, da delajo v odnosu 1 proti 50, to se pravi tako, kakor da so jim bile zamenjane naprej izplačane pla-

če za mesec junij. Kakor je znano, se denarna zamenjava na Češkem izvaja na temelju 50 starih kron za erovo novo. Od tega so izzete samo denarne vsote do 300 kron, ki jih zamenjavajo v odnosu 5 starih za 1 novo. Denarne vloge v bankah in prihranki v hranilnicah se zamenjavajo po različnih stopnjah, ki se gibljejo od 5 do 30 starih kron za 1 novo. Zanimivo je, da so iz te skale izzete državne nagrade, ki so vložene v bankah, in ki se izplačujejo v odnosu 5 starih za 1 novo krono, ne glede na vsoto. Begunci iz Čsr prav tako potrjujejo poročila o demonstracijah v Plznu.

Leo Mates priredil sprejem

New York, 10. jun. (Tanjug). Stalni jugoslovanski predstavnik pri Zdrženih narodih Leo Mates je priredil sprejem v čast dosedanjega direktorja jugoslovanskega informacijskega urada v New Yorku Ljube Drnčiča. Za novega direktorja je bil imenovan Vilko Winterhalter, ki je pred kratkim prišel v New York.

danjo politiko. Ta del Bidaultove deklaracije so pozdravili v glavnem samo poslanci Ljudsko republikanskega gibanja, in še to ne vsi.

Po Bidaultovi deklaraciji so imele vse parlamentarne skupne sestanke, na katerih so razpravljale o njegovem programu in o stališču do investiture. Menijo, da so se Bidaultovi upi za sestavo nove vlade od sinoči na danes poslabšali. Glasovanje o zaupnici Bidaultu bo v najboljšem primeru danes pozno zvečer.



ZADNJI TELEGRAMI prve izdaje

RIM, 10. jun. — Tako, ko so bili sprovedeni rezultati parlamentarnih volitev, se je ministriški predsednik De Gasperi podal o spremstvu notranjega ministra Seelbe k predsedniku republike Einaudiju, s katerim se je razgovarjal na eno uro. Pozneje je izjavil De Gasperi, da ne namerava podati ostankov svoje vlade.

Spštet med Porismutom in otokom Wight. Zaveza je prostora v Indiji, ki je odzveza za tuje križarke poleg francoske križarke Moa calime.

SEUL, 10. jun. — Sel Staba južnokorejske vojske, ki se je na zahitno svoje vlade pravkar vrnil iz ZDA, je imel danes večurni razgovor s predsednikom Sing Man Rijem. Pozneje je izjavil, da bo južnokorejska vojska pred sklenitvijo premirja o Koreji izpustila ose kitajske in severnokorejske vojne ujetnike, ki se ne bi hoteli vrniti v domovino.

HONG KONG 10. junija (Tanjug): Kot javlja Reuter, je sedem rek, ki teko skozi južno Kitajsko, pokrajino Kwangtung, prestopilo bregove in poplavlja obširnata območja te pokrajine. Reke so poplavlje ploдна polja v 90 srezih. Na nekaterih krajih je voda dosegla višino 2 in pol metra. Ze leden dni so prekinile vse zveze med Hong Kongom in Kwangtungom. Po poročilih iz Kitajske je to največja poplava v zadnjih 12 letih.

WORCHESTER, 10. junija (UP): Zaradi tornada, ki je sinoči ob 22 začel besneti nad Masachussetom, je umrlo 11 ljudi, ranjenih pa je bilo okrog 500. Nastalo škodo cenijo na nekaj milijonov dolarjev. To je najstrašnejši tornado, kar jih je doživela ta ameriška država v svoji zgodovini. Predsednik je tornado povzročil velike človeške žrtve in znatno materialno škodo v Michiganu, Ohaju in Nebraskah.

RANGUN 10. junija (Reuter): Kakor se je zvedelo, je vojska komisija štiri sil (Burma, ZDA, Siam in Formoz), ki rešuje vprašanje umika in izpravitve na Formozo ostanka kuomintangskih čet v Burmi sklenila pozvati pred komisijo komandanta teh sil generala Limia ali njegovoga predstavnika. Poziv generalu Limiu so poslali preko kuomintangske vlade na Formozo. Limi se trenutno nahaja v glavnem mestu Formoze Tajpehu.

TEL AVIV, 10. junija (Reuter): Predsednik izraelske vojske je danes sporočil, da je skupna oborožena Arabcev prestopila oboroženo pomoč izraelu in da je vprašanje arabsko-izraelskih odnosov obravnaval na način, s katerim se Izrael ne strinja.

LONDON, 10. junija (Tanjug): V resoluciji, ki bo podana na letni konferenci sindikatov komunalnih delavcev, se zahteva od vseh, da se delavci visokodolžne zveze med Hong Kongom in Kwangtungom, po poročilih iz Kitajske je to največja poplava v zadnjih 12 letih.

AMAN, 9. junija (AFP): — Jordanski ministriški svet je odobril sporazum, ki je bil pred štiri dni sklenjen med Jordanom in Sirijo glede načrta melioracije dolin Yarmouka in Sigta.

LONDON, 10. junija (AFP): — Sovjetska križanka 'Sverdlove' se je pridružila stotinam pomorskih enot, ki bodo v čast kronarjenja britanske kraljice sodelovale v pomorski paradi v Moresu poolu.





ZADNJE VEŠTIVOSTI

ZASEDANJE POSEBNE KOMISIJE DONAVSKE KOMISIJE

Jugoslavija brani suverenost in interese obalnih držav

BUKARESTA, 10. junija (Tanjug): Na tretji seji posebne komisije, ki je bila danes, so nadaljevali z razpravljanjem o določbah jugoslovanskega načrta pravilnika, ki se nanašajo na organizacijo sekretariata in služb Donavske komisije. Večina v Donavski komisiji še vedno uporablja staro taktiko, da se izogiba razpravljanju o važnih določbah jugoslovanskega načrta. Iz dosedanjega dela posebne komisije se jasno vidi da večina želi odložiti sedanj položaj, organizacijo in metode dela, ki so omogočile, da je vsa oblast osredotočena v rokah ene delegacije, konkretno to pomeni, da Donavska komisija upravlja Sovjetska zveza na svojem delegatu, ki je hkrati sekretar Donavske komisije. Tak položaj sekretariata zagotavlja sedanj pravilnik in statut o organizaciji sekretariata in aparata Donavske komisije, katerih revizijo zahteva jugoslovanska delegacija.

Na današnji seji je šef jugoslovanske delegacije Slavoljub Petrovič podrobno obrazložil pomembnost določb jugoslovanskega načrta, s katerimi bi bilo mogoče odpraviti sedanje nepravilnosti v Donavski komisiji. Jugoslovanski predstavnik je naložil in ostro kritiziral sedanjo organizacijo in metode dela v Donavski komisiji. V svojem izpriznem govoru je poudaril, da pri sedanjem položaju članic Donavske komisije

Pravice grških delavcev ogrožene

Geneve, 10. jun. Predstavnik grških sindikatov na 35. zasedanju Mednarodne organizacije dela je predložil memorandum, v katerem je obrazložil položaj delavcev v Grčiji in izrazil protest proti nedavnim vladnim ukrepom o ukinutvi delavskih pravic. Predstavnik grških sindikatov je izjavil, da vladni zakonski načrti predvideva, da bodo vsa vprašanja plač, delovnih pogojev, statuta, nastavljanja in odpuščanja delavcev in sploh vse kar se nanaša na sestav in organizacijo javnih in občinskih podjetij, regulirana z odločbami ministrstva za delo, brez sodelovanja delavcev. Predstavnik grških sindikatov je dejal, da bi ta zakon uničil vse osnovne pravice delavskega razreda v Grčiji.

PRED REORGANIZACIJO SINDIKATOV

Osnovne naloge sindikatov bi morale biti po dosedanjem predlogih v glavnem naslednje: pomagati delavskemu razredu, da kot celota postane glavni politični, gospodarski in kulturni činitelj; organizirati in vzpodbujati najširše sloje za sodelovanje pri upravljanju ter tako povečati delavsko kontrolo nad delom vseh državnih organov; boriti se proti vsemu, kar preprečuje popolno osvoboditev delavskega razreda, kar zavira vzpostavljanje človeka dostojnih življenjskih pogojev in zavrača produktivnost dela ter dvig življenjske ravni. Na ta način bodo sindikati postali vsestranska družbena organizacija, ki se bo bavila z vsemi vprašanji iz življenja in dela delavskega razreda, kar pomeni, da bodo politična, gospodarska in kulturno-prosvetna, ne pa samo politična organizacija.

Za nadaljnjo demokratizacijo v sindikatih samih se predvideva večja samostojnost osnovnih organizacij, medtem ko naj bi višji sindikalni organi osredotočili svoje delo na načelno okvirno sklopianje in pomagali nižjim forumom se posvetovati in medsebojno

sodelujejo pri njenem delu le v času zasedanj, medtem, ko je med zasedanji vsa oblast v rokah sekretarja. Čeprav obstoja izvršni odbor, ima vso oblast samo eden, namesto šestih. Celih enajst mesecev v letu dela samo predstavnik ene države v imenu ostalih držav. Ali je morda on pooblaščen od ostalih držav? — je dejal jugoslovanski predstavnik in poudaril, da od jugoslovanskega govornika je

v nadaljevanju govora je Slavoljub Petrovič poudaril, da je sedanj položaj v Donavski komisiji, ki je ustvarjen na osnovi sedanjega pravilnika tak, da v nobenem primeru ne ustreza interesom plovbe, zaradi katerih je bila Donavska komisija ustanovljena, niti ne varuje suverenih pravic in interesov obalnih držav. Poudaril je, da jugoslovanska delegacija zaradi tega s polno pravico zahteva revizijo obstoječega pravilnika.

Cassady v Postojni Trst, 11. jun. (r). Vodja jugoslovanske gospodarske delegacije v Trstu Jože Zemljak je povabil včeraj v Postojno poveljnika VI. ameriškega ladjevja admirala Cassadyja, ki je te dni na obisku v Trstu, od koder se bo kmalu vrnil v ZDA. Admiral Cassady si je ob tej priložnosti z veliko pozornostjo ogledal Postojnsko jamo.

kateroga določbe so nasprotno duhu in besedilu konvencije. Dejal je tudi, da se na celu Donavske komisije sedaj nahaja predstavnik države, ki je odgovoren samo svoji vladi in ne Donavski komisiji, zaradi česar bo jugoslovanska delegacija pri volitvah, kakor že preje glasovala proti njemu.

Ob zaključku svojega govora je poudaril, da je Jugoslavija ostala osamljena v borbi za načela enaravnosti, čeprav je njena borba v prid ostalih držav. Dejal je, da Jugoslavija upa, da bi bilo z njenim načrtom pravilnika lahko odpravljen sedanji nepravilni položaj in da bi se Donavska komisija postavila na zdrave noge.

Indijsko-portugalski spor

NEW DELHI, 10. junija (Tanjug): Indijska vlada je danes objavila sklep o odpoklicu indijskega diplomatskega predstavnika v Lisbonu kot znak protesta, ker je portugalska vlada zavrnila indijski predlog, da je treba razpravljati o vprašanju, ki se nanaša na portugalske posesti v Indiji. V indijskih krogih so menila da sedanji indijski protest ni ma značaj prekinitve diplomatskih odnosov ter bo indijski generalni konzul še nadalje ostal v portugalski posesti Goja.

Svica bo sodelovala v nevtralni komisiji

Južnokorejski opazovalec pri OZN označil premirje kot »izdajo« korejskega naroda —

Washington, 10. jun. (AFP). Šef švicarskega departmaja za zunanje zadeve Max Petitpierre je danes izjavil, da bi Svica eventualno privolila na sodelovanje v nevtralni komisiji za premirje na Koreji, če bi to zahtevalo Združeno poveljstvo in kitajsko-slovensko-korejsko poveljstvo. Švicarski federalni svet je spreminil svojo prvotno odločitev, da se ne bi zavlačevalo s sklenitvijo pre-

mirja in izvedbo sporazuma o vojnih ujetnikih. Opazovalec Južne Koreje pri OZN, Ben Limb, je danes izjavil, da premirje, ki ga namerava skleniti Združeno poveljstvo na Koreji predstavlja »izdajo« korejskega naroda. Trdil je, da sklenitev tega premirja predstavlja začetek »novega vala subverzivnih akcij in komunistične agresije v Aziji in ostalih delih sveta«.

Podpredsednik južnokorejske skupščine Jun Sin Jung je izjavil, da bo skupščini predložil zakonski predlog za sklenitev sporazuma o medsebojni obrambi s kuomintanško Kitajsko.

Južnokorejska skupščina je sklenila, da bo odobrila v tajnosti govore, ki jih bodo imeli o zadnjem razvoju pagaganj za premirje jutri v skupščini obrambni minister, podpredsednik vlade in šef južnokorejske delegacije v Pan Mun Jomu.

V NEKAJ VRSTAH

LONDON, 10. junija (Reuter). — Predsednik pakistanske vlade Mohamed Ali je danes izjavil, da mora biti sleherna rešitev britanskih sporov z Egiptom in s Perzijo o skladu s suverenostjo teh dveh držav. Mohamed Ali je dodal, da je to svoje stališče ponel tudi na konferenci predsednikov olad Britanske skupnosti narodov.

LONDON, 10. junija (AFP). — Nehru je danes izjavil indijskim novinarjem, da mora sleteti angleško-egiptovski sporazum o Sueskem prekopu na spoštljivosti suverenosti Egipta.

WASHINGTON, 10. jun. (AFP): Zunanje-politični odbor ameriškega senata je danes sklenil da se za 13 milijonov dolarjev zmanjša skupne kredite za pomoč inozemstvu, ki bi po prejšnjem El-

Pomembno posvetovanje na Mestnem komiteju Zveze komunistov

LJUBLJANA, 11. junija. Sinoči je bilo na Mestnem komiteju ZKS posvetovanje, na katerega so bili povabljeni člani kluba ljudskih odborov. Člani mestnega in rajonskih komitejev ZKS, več tereških funkcionarjev SZDL in nekateri sekretarji osnovnih organizacij Zveze komunistov.

Na sestanku, ki se je zavlekel pozno v noč, so razpravljali o političnem in gospodarskem položaju v Ljubljani s posebnim ozrom na različna mnenja, ki so jih iznesli predvalci na zadnjih občnih zborih Socialistične zveze tako glede gospodarske politike Mestnega ljudskega odbora kakor tudi glede številnih drugih gospodarskih problemov. Obrazložitev političnega in gospodarskega stanja sta podala sekretar Mestnega komiteja ZKS Lovarš Krivic in podpredsednik MLO tovarš Kresce.

Danes glasovane o zaupnici

Pariz, 11. jun. (AFP) Včeraj popoldne se je nadaljevala v francoski narodni skupščini razprava o investituri Georgsa Bidaulta, ki se je začela zjutraj. Številni poslanci raznih strank so zahtevali pojasnila v zvezi z Bidaultovim programom.

Večina vprašanj se je nanašala na zunanjo politiko, posebno na Indokino. Nekateri govorniki so zahtevali, naj Bidault sproži obširno zunanje-politično razpravo, da bi lahko jasno določili francosko zunanjo politiko pred bermudsko konferenco. Razen tega so zahtevali od Bidaulta pojasnila tudi v zvezi z njegovo zahtevo, naj vlada dobi posebna pooblastila. Nekateri govorniki so zahtevali, naj Bidault potrdi, da ne bi bila ta pooblastila v nobenem primeru v nasprotju s predpisi javnega pravnobrilstva in da ne bi omogočila državni upravi zlorabo oblasti.

Pariz, 11. jun. (r). Razprava v francoski narodni skupščini o investituri Georgsa Bidaulta je bila nočjo ponovno prekinjena in se nadaljuje danes zjutraj, ko bo Bidault odgovoril na včerajšnja vprašanja 13 poslancev, ki so izražali večino svoje osebno pričnanje, ne pa uradna stališča svojih strank. Po odgovoru Bidaulta, bodo glasovali o njegovi investituri. Računajo, da so upi Bidaulta po včerajšnji razpravi približno 50 odstotni.

BERLIN, 11. junija (r) Vzhodnonemška vlada in predstavnik protestantske cerkve sta včeraj sklenili sporazum, po katerem ne bodo več napadali mladinsko prodontestantsko organizacijo in bodo pomilostili protestantske duhovnike v Vzhodni Nemčiji.

senhaverjem predlogu morali znašati 5 milijard 470 milijonov dolarjev. To znižanje se nanaša na kredite za proizvodnjo posebnih vrst orožja, namenjenih zavezniškim ZDA za modernizacijo orožarstva njihovih vojsk.

WASHINGTON, 10. jun. (AFP): Iz Minneapolisa bo predsednik odpoval v severno Dakoto, nato v New Hampshire in predmestje New Yorka. Na potovanju, ki bo trajalo pet dni, bo imel predsednik ZDA pet govorov.

NEW YORK, 10. jun. (Tanjug): V krogih Združenih narodov je bila z zadovoljstvom sprejeta vest, da je siamska vlada umaknila svojo pritožbo. Za prej so bili v krogih OZN menila, da bo imela siamska pritožba o agresiji proti Laosu negativne posledice.

KOLEDAR  
Cetrtek, 11. junija: Feliks, Hrvoje, Petek, 12. junija: Cedomir, Janez.

11. VI. 1847. — Rojen italijan, zdravnik C. Forlanini, ki je uvedel pneumotoraks.  
11. VI. 1949. — Umrl v Ljubljani pesnik Oton Zupanc.  
12. VI. 1944. — VII. korpus porušil Stampetov most na progi Ljubljana—Trst.  
12. VI. 1945. — Angloameriške vojaške sile (ZV) so prevzele čono A v Julijski krajini, ki jo je osvobodila JA in so jo do tedaj upravljale jugoslovanske ljudske oblasti.

Maturant IV. moške realne gimnazije L. 1953 pridite v soboto ob 20 v restavracijo Ševčija  
Javna zahvala. Iskreno se zahvaljujem za poštrevainost pri rešitvi mojega življenja profesorju dr. Novaku, asistentom dr. Zidkovi, dr. Pestevski, dr. Višnarju in dr. Kosu z ginekološko-porodniško kliniko, ter docentu dr. Vorlavskemu ml. z interne klinike. — Istotako vsim medicincem in medicincem iz internata V. letnik ter bolniškim sestram in ostalemu strokovnemu osebju toplo zahvala. — Lidija Medvedec 374-d  
Proslava 20-letnice Babiške šole bo 13. junija ob 10 v prostorih šole. Slajmerjeva ulica 3a. — Vabljeni. 370-n

Avtomotodruštvo Skofja Loka priredi 14. junija krožno tradicionalno motoridško no mesto Skofja Loka. Začetek ob 10. uri. — ob 15 uri razdelitev nagrad, zabava in bogat srečlov. Zveč je do 11.00. — Prijazni preskrbelimo. Zmagovalci na dirkah bodo naznačeni s kratkimi pokali in praktičnimi nagradami v skupni vrednosti 40.000 dinarjev Vabljeni. 3762-d

Petalina. Ščiti vašo garderobo pred molili. — d  
V Klubu kulturnih delavcev priredi v Cetrtek 11. junija ob 20 Društvo filmskih delavcev diskusijo o problemih »Slovenske kinematografije« Uvodni referat: ing. Filip Kumbartovč — Člani kluba vladno vabljeni. 3768-d

Biokotol lemon kremu za specijalno nego kože. — 3678-n  
Kaj več, kaj znaša? — Ugankarski list »Slovenskega poročevalca«. Stev. 11 našega lista je izšla in je v prodaji. Prinaša 7 križčkov, kakor tudi v vsej številki drugih uspek vseh vrst. Za vsakega nagrade številčne in razpisne navadne nagrade (1500, 1000, 700 in 500 din.) Rok za rešitve je 24. junij. Cene posameznih številki je 10. — 3759-d

MOTOK je moderno sredstvo za uničevanje moljev. Siguren praktičen in prijetnega duha je samo MOTOK! — 37-d  
»Partizan« na Viču vabi na svoj televadni nastop zvezan z otvoritvijo letnega televadstva v nedeljo 14. t. m. ob 18 Po televadnji ljudsko rajanje. 3759-d

Gospodinja! Klorovo amno. naltalin in mrščeni prašek prodajajo vse drogerije in Ljubljani. 3649-d  
Slovensko babiško društvo obveša vsa babice, da bo občni zbor v petek 12. junija ob 9. uri v Babiški šoli (Slajmerjeva 3a). — 3760-d  
Občnemu zboru proslava 20-letnici Ljubljanske babiške šole. Ker ni bila odobrena polovične vožnja na železnici, naj se poslužijo babice skupinskih voženj. 3757-d

Kožo varuje in hrani krema »Four Voses«. Uporabljate jo tudi po britiji. Dobite jo v vseh drogerijah in parfumerijah. 3465-d

KONCERTI

Javna produkcija učencev Glasbene šole Center bo v petek, dne 12. in v soboto 13. junija ob 18 v filharmonični dvorani. Nastopijo učenci odseka za klavir violino, celo, flavto in harfo  
Akademija za glasbo priredi klavirski večer absolventke Nade Verbičeve iz razreda red. profesorja Janka Ravnika v petek dne 12. junija ob 20.15 v veliki dvorani Slovenske filharmonije. Sporedi in vstopnice v Koncertni posvetilnici. 3767-n

GLIMZLSTVO

II. gimnazija v Kranju. Ljubitelje vezanje vabimo da si ogledajo »Razstavo ženskih ročnih del in risb« na II. gimnaziji v Kranju. Partizanska ulica, od 13. do 16. junija t. l. 3761-8

PRODAMA RAKARO.

Leseno, velikost 83,5 X 12,5, sestavljeno iz dveh enakih delov, vsestransko uporabljiva (tudi za zasilna stanovanja).  
Naslov o oglasnem odd.

KINO »UNION«: premiera ameriškega filma: »KONEC SVETA«. Tednik. — Predstave ob 16, 18 in 20.  
KINO »KOMUNA«: amer. film »ODLOČITEV PRED ZORO«. Tednik: Filmske novosti št. 23. — Predstave ob 16, 18.30 in 21.  
KINO »SLOGA«: ital. film »JUTRI BO PREPOZNO«. Tednik. Predstave ob 16, 18 in 20.  
KINO »SOKA«: ameriški film: »SKOTSKA KRJA«. — Tednik. Predstave ob 16, 18 in 20. — Prodaja vstopnic v vseh štiri kinematografih od 10—11 ter od 15 dalje.  
LET. KINA »IIVOLIA« in »BEZIGRADA« sta zaprta zaradi pomanjkanja premiernih filmov.  
KINO »TRIGLAV«: amer. film »POT V UTOPIJO«. Tednik. Predstavi ob 18 in 20. Prodaja vstopnic od 17 dalje.  
KINO »SISKA«: amer. film »RAPSDODIJA OTOZOSTIE«. Brez tednika. — Predstave ob 15.30, 18 in 20.30. Prodaja vstopnic od 14.30 dalje.  
KINO DOM LM: amer. film: »RAPSDODIJA OTOZOSTIE«. Predstava ob 20.30. Prodaja vstopnic od 19 dalje. V petek isti spored.  
KINO »LITOSTROJ«: ameriški barvni film »VELIKI CARUSO«. Brez tednika. Predstava ob 20. Prodaja vstopnic eno ure pred pričetkom. — V petek, 12. junija: franc. film: »PARMSKA KARTUZIJA«. CELJE »UNION«: amer. film »Čez noč rojena«. CELJE »DOM«: amer. film »Njena otrok«. BLEDE: angleški film »Mandya«. KAMNIK: amer. film »Terezca«. VEVEČE: avstrijski film »Kogar bogov ljubijo«. DOMZALE: franc. film: »Mesečnik«. RADOVLJICA: amer. barvni film: »Plamen in puščica«. KINO ROGAŠKA ŠLATINA: italijanski film »Sanjala sem o prostetici«. 12. junija: franc. film »Prokletje«. ZALEC: avstrijski film: »Kogar bogov ljubijo«. KRANJ: »STORŽICE«. nem. reviški glasbeni film: »Maja v tenci« ob 16, 18 in 20. — V petek isti spored.  
KRANJ: »PARTIZAN«. nem. film: »Maja v tenci«. KRANJ: »SVOBODA«. meh. film: »Cautiflas musketir«. — ob 20.  
JESENICE: »RADIO«. amer. film: »Skivni rovi«. Predstavi ob 18 in 20. — V petek isti spored.  
JESENICE »SVOBODA«. franc. film: »Klosterlec«. Predstava ob 20.30. V primeru slabega vremena predstava odpade. — V petek isti spored.  
JESENICE »PLAVZE«. meh. film: »Dolga pot«. Predstavi ob 18 in 20. V petek isti spored.  
KOROSKA BELA: 12. junija amer. film: »Glas v viharju« ob 20.

SPORED ZA CETRTEK

6.30—6.40 Napoved časa, poročila iz vremenstva napoved in pregled dnevnih sporedov. 7.00 Radijski koledar, 12.30 Napoved časa, poročila, pregled dnevnega sporeda in objave. 13.00 Odgovarjamo na vprašanja ponašev. 13.15 Mladi izvajalec pred mikrofonom. — 13.45 69. lekcija tečaja francoskega jezika — ponovitev. 14.00 Pol ure solistične glasbe. 14.30 Radijske reklame. 14.40 Melodije Georga Gershvina. 15.00 Napoved časa, poročila, vremenstva napoved in objave. 15.15 Prijetno zabavo! — Spored lahke in zabavne glasbe. 16.00 Oddaja za žene — Na počitnice »Bomo šli«. 16.10 Pocolidski koncert. 17.00 Napoved časa in poročila. 17.10 Valčke in polke »Iz« — simfonični orkesteri. 17.50 Iz življenja in dela JLA. Z voljaki-planinci na maršu. 18.00 Borbene pesmi in korarčice. 18.20 Novosti iz literature — Pearl Buck: Stari demon. 18.40 Iz ustvarjanja mladih slovenskih skladateljev. 19.20 Radijski dnevnik, vmes objave. 20.00 Zbori in solisti pojo slovenske narodne pesmi. 20.50 Dorače aktualnosti. 21.00 Bachovi sinovi — glasbena oddaja s komentarjem. 22.00 Napoved časa, poročila in pregled sporeda za naslednji dan. 22.15—23.00 Plesna glasba.

LJUBLJANA Veliko znižanje cen pohištva!

„SLAVOLOK“ ERICH MARIA REMARQUE ZMAGE

Gospodar je pognal uslužbenca ven in zaprl vrata. Ravic je dvignil slušalko na telefonu. Poklical je Vebra in govoril nekaj časa z njim. Nato je poklical številko Passyja. Bonnet je bil v svoji govornilnici. Potrdil je, kar je rekla ženska. »Mož je umrl.« je rekel Ravic. »Lahko pridete sém, da izstavite mrliški list?«  
»Ta človek me je vrgel iz sobe. Na kar najbolj žaljiv način.«  
»Zdaj vas ne bo več žalil.«  
»Niti honorarja mi ni plačal. Zato pa me je imenoval lakomnega mačaka.«  
»Bi prišli, če vam plačamo vaš račun?«  
»Lahko pošljem koga.«  
»Bole je, da pridete sami. Sicer ne dobite svojega denarja.«  
»Dobro.« je rekel Bonnet po kratkem oklevanju. »Toda podpisal ne bom ničesar, dokler ne bom plačan. Tri sto frankov znaša.«  
»Lepo Tri sto frankov. Dobili jih boste.«  
Ravic je odložil slušalko. »Zal mi je, da ste morali slišati,« je rekel ženski. »Drugeče ni bilo mogoče. Možaka potrebujemo.«  
Ženska je vzela že nekaj bankovcev iz torbice. »Nič ne dé.« je odvrnila. »Kaj takega ni nič novega. Tukaj je denar.«  
»Počakajte še s tem. Precej pride. Potem mu lahko daste.«  
»Ne morete sami izstaviti mrliškega lista?« je vprašala ženska.

»Ne,« je rekel Ravic. »Za to potrebujeva francoskega zdravnika. Najenostavneje ta, ki ga je zdravil.«  
Ko je Bonnet zaprl vrata za seboj, je mahoma postalo vse tiho. Veliko bolj tiho, kakor če bi bil samo kak posamezen človek zapustil sobo. Avtomobilski hrup s ceste je zadobil nekaj pločevinastega, kakor da se odbija ob steni težkega zraka, skozi katero samo s težavo pronica. Po prerekanju pred eno uro je začel biti mrlič zdaj prvič navzok. Njegovo mogočno molčanje je polnilo ceneno sobo in bilo je vseeno, ali ima blesteče rdečo svileni pižamo na sebi — gospodovar je, kakor gospoduje še mrtvi klov —, ker se ni več gibal. Kar živi, se giblje — in kar se giblje, ima lahko moč in okretnost in smešnost, — ne pa tujega veličanstva tega, kar se ne more več gibati, marveč lahko samo še razpade. Imelo je popolnost samo — in človek je edino v smrti popoln — in to samo za malo časa.  
»Poročena nista bila?« je vprašal Ravic.  
»Ne. Zakaj?«  
»Postava. Zapuščina. Policija bo napravila seznam tega, kaj je njegovo in kaj vaše. Kar je bilo vaše, obdržite i. Kar je njegovega, obdrži policija. Za svoje, ki se utegnejo zglasiti. Ji ima kaj?«  
»V Franciji ne.«  
»Ste živeli z njim?«  
Ženska ni odgovorila.  
»Dolgo časa?«  
»Dve leti.«  
Ravic je pogledal po sobi. »Nimate kovčkov?«

»Pač. Bili so tukaj — tamle ob steni na drugi strani. Se snoči.«  
»Aha. Gospodar.« Ravic je odprl vrata. Snažilka z metlo je odskočila. »Mamka.« je rekel, »za svoja leta ste preveč radovedni. Pokličite gospodarja.«  
Snažilka je hotela ugovarjati.  
»Imate prav,« je rekel Ravic, »v vaših letih ima človek samo še radovednost. A pokličite gospodarja.«  
Stara je nekaj mmljala, potiskala metlo predse in izginila.  
»Zal mi je,« je rekel Ravic. »A nič ne pomaga. Lahko je videti surovo, a precej morava opraviti. Bolj preprosto je, tudi če za trenutek morda ne razumete.«  
»Saj razumem,« je rekla ženska.  
»Ravic jo je pogledal. »Razumete?«  
»Da.«  
V sobo je stopil gospodar z listkom v roki. Niti potrkal ni.  
»Kje so kovčki?« je vprašal Ravic.  
»Najprej račun, Tukaj. Najprej je treba plačati račun.«  
»Najprej kovčki. Nihče se doslej ni branil plačati računa. Soba je še vedno najeta. Prihodnji potrkajte, če vstopite. Dajte račun sém in ukažite prinesiti kovčke.«  
Gospodar je divje zapicil oči vanj. »Dobili boste svoj denar,« je rekel Ravic.  
Gospodar je odjadril. Zaloputnil je vrata za seboj.  
»Je v kovčkih denar?« je vprašal Ravic žensko.  
»Jaz — ne, mislim, da ne.«  
»Veste, kje je? V njegovi obleki? Ali pa ga ni imel?«  
»Denar je nosil v listnici.«  
»Kje pa je?«